

■ Intro

3-mal draußen	2
Impressionen	8
Sonnenverwöhlte Urlaubsregion für Genießer	
Auf einen Blick	11

Magazin

Panorama	12
-----------------------	----

Das sieht nach Urlaub aus!

Beste Reisezeit	18
Frühling, Sommer	18
Herbst, Winter	20

So schmeckt's in

Südtirol	22
In aller Munde	25

Einkaufsbummel	26
Das perfekte Souvenir	27

Mit der Familie unterwegs

Urlaubskasse	28
Übernachten mit Kindern	29
Auspowern beim Sport	29
Stadtralley und Ritterspiele	29

Kultur für Kids	30
-----------------------	----

Lieber nicht!	30
---------------------	----

Leuchtende Augen	31
------------------------	----

Kunstgenuss	32
--------------------------	----

Michael Pacher – Ein Mann mit vielen Eigenschaften	35
--	----

So feiert Südtirol	36
---------------------------------	----

Sarner Kirchtag – ein Treffen für Gott und die Welt	
---	--

Südtirol –	
gestern und heute	38
Am Puls der Zeit	41
Orte, die Geschichte	
schrieben	42
Von Brixen aus herrschten im Mittel- alter die Fürstbischöfe	
Südtiroler Bergsteiger	44
Schau-Stücke	47
Südtirols Geologie	48
Stein gewordene Geschichte	
Das bewegt Südtirol	50
Skier anschnallen und ab auf die Piste!	
ADAC Traumstraße	52
Auf kurvenreichen Bergstraßen durch den Norden Südtirols, die großartige Natur immer im Blick	
Von Sterzing nach Tirol	52
Über Meran nach Bozen	53
Von Bozen zur Seiser Alm	54
Von Kastelruth nach Brixen	55
Von Brixen nach Sterzing	56
Übernachtungsmöglichkeiten	57
Im Blickpunkt	
Obstanbau in Südtirol –	
Süße Früchtchen	70
Törggelen – Was Leib und Seele zusammenhält	75
Bëgnodus – Willkommen auf Ladinisch	89
Dolomiten – Zauberhaftes Welterbe	96
Rosengarten – Steinerne Gärten, dem Himmel ganz nah	107
Margarete Maultasch –	
Die letzte Gräfin von Tirol	130
Andreas Hofer – Vom Sandwirt zum Soldatenführer	144
Alt-Graun – Atlantis der Berge	166

INHALT

■ Unterwegs

ADAC Quickfinder

Das will ich erleben 60

Eisacktal 64

1 Gossensass 66

2 Sterzing 67

3 Ridnauntal 69

4 Natz-Schabs 72

5 Neustift 74

6 Brixen 76

7 Klausen 79

8 Villnösstal 80

Übernachten 82

Pustertal und

Dolomiten 84

9 Mühlbach 86

10 Kiens 87

11 Gadertal 88

12 Bruneck 90

13 Tauferer Tal und

Ahrntal 93

14 Antholzer Tal 95

15 Gsieser Tal 96

16 Pragser Tal 96

17 Toblach 97

18 Sextental 98

Übernachten 100

Bozener Land 102

19 Grödner Tal 104

20 Seiser Alm 106

21 Eggental 108

22 Bozen 110

23 Sarntal 117

24 Eppan an der

Weinstraße 119

25 Kaltern an der
Weinstraße 120

26 Tramin an der
Weinstraße 122

27 Neumarkt 125

28 Auer 125

Übernachten 126

Meraner Land	128
29 Terlan	130
30 Tisens-Prissian	132
31 Lana	133
32 Ultental	134
33 Meran	136
34 Schenna	141
35 Dorf Tirol	142
36 Passeiertal	144
37 Partschins	146
38 Naturns	148
Übernachten	150
Vinschgau	152
39 Schnalstal	154
40 Latsch	156
41 Schlanders	157
42 Trafoier Tal	159
43 Schluderns	162
44 Glurns	163
45 Mals	164
46 Reschensee	165
Übernachten	167

■ Service

Südtirol von A-Z	170
<i>Alle wichtigen reisepraktischen Informationen – von der Anreise über Notrufnummern bis hin zu den Zollbestimmungen.</i>	
Festivals und Events	176
Chronik	184
Register	186
Bildnachweis	189
Impressum	190
Mobil vor Ort	192